

Bom dia

DULALA
D'UNE LANGUE À L'AUTRE

Règles du jeu de LA FARANDOLE PLURILINGUE DES ANIMAUX

Quel animal pourrait être appelé **Ours-Chat** en chinois
ou encore **Escargot-Nu** en serbe ? Drôle de question, non ?
Découvrez ces noms composés d'animaux dans différentes langues.

Partagez les cartes des noms des animaux parmi tous les joueurs. Le tableau des animaux est quant à lui placé entre les participants. En vous aidant des langues et des traductions en français, **retrouvez l'emplacement de vos cartes sur le tableau**. Alors, réussirez-vous à associer les traductions des noms aux appellations des animaux telles qu'on les connaît ?

C'est un jeu d'équipe, alors soutenez-vous !

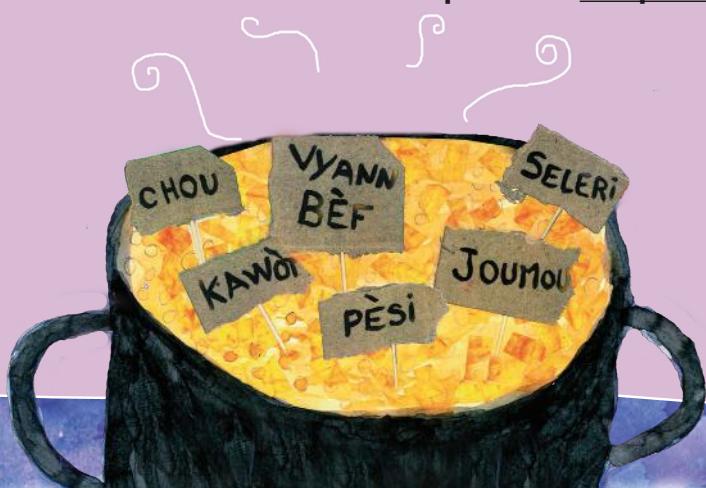
LA PARTIE EST TERMINÉE
QUAND TOUS LES NOMS DES ANIMAUX ONT ÉTÉ REPLACÉS DANS LE TABLEAU !

Coup de pouce :

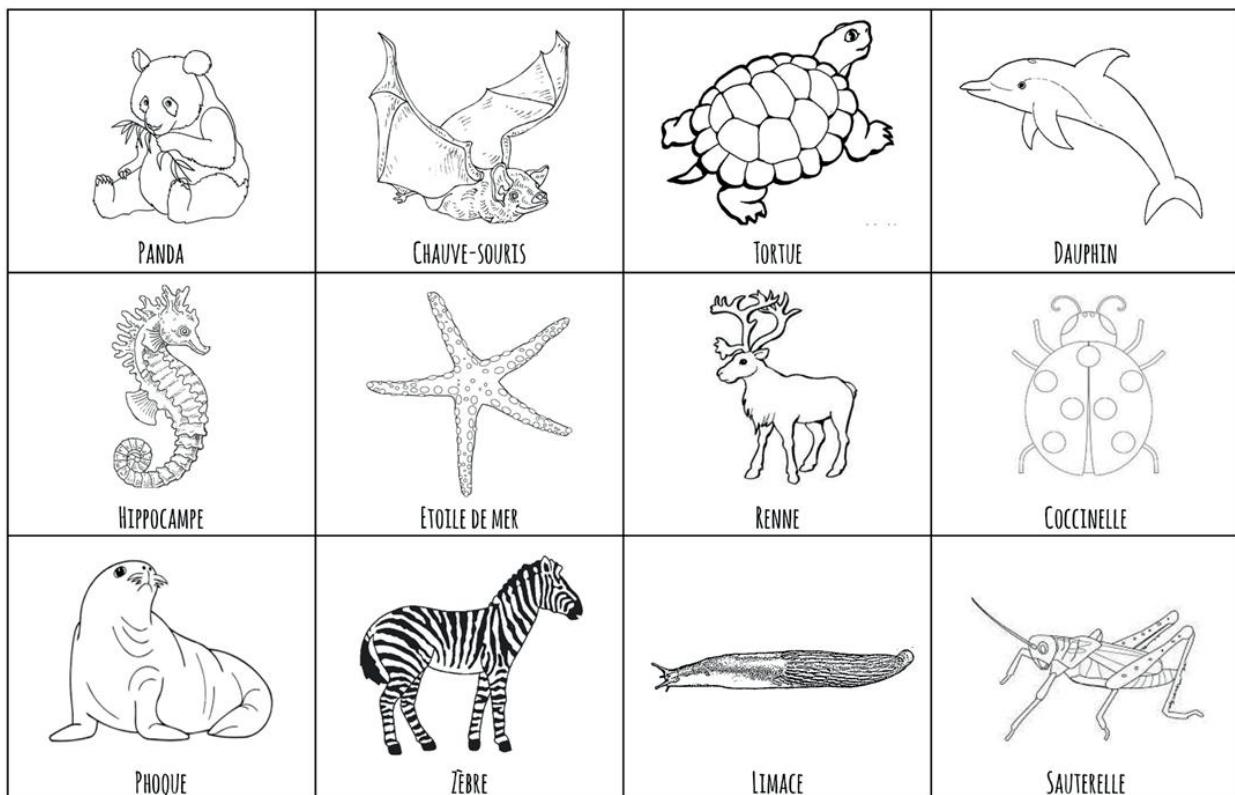
熊猫 [panda] en mandarin
Fladdermus [chauve-souris] en suédois
Schildkröte [tortue] en allemand
Izurde [dauphin] en basque
Cavalluccio marino [hippocampe] en italien
Starfish [étoile de mer] en anglais

Elur-oreina [renne] en basque
Ladybird [coccinelle] en anglais
Seehund [phoque] en allemand
Վագրածի [zèbre] en arménien
Puž golač [limace] en serbe
Saltamonte [sauterelle] en espagnol

Pour découvrir le kamishibaï **Soup Joumou** : c'est par là !



LE TABLEAU DES ANIMAUX



LES CARTES DES NOMS / À DÉCOUPER ET MÉLANGER

熊猫 Ours - Chat Mandarin	FLADDERMUS Voleter - souris Suédois	SCHILDKRÖTE Bouclier-Crapaud Allemand	IZURDE Mer - Cochon Basque
CAVALLUCCIO MARINO Petit cheval - Marin Italien	STARFISH Etoile - Poisson Anglais	ELUR-OREINA Neige - Cerf Basque	LADYBIRD Dame - Oiseau Anglais
SEEHUND Mer - Chien Allemand	վագերձ Tigre - Cheval Arménien	PUŽ GOLAĆ Escargot - Nu Serbe	SALTAMONTE Saute - Montagne Espagnol